

**FINANZAS PARROQUIALES:****Necesitamos:** \$7,000.**Domingo Pasado:** \$6,743**GENERACIONES DE FE:****Meta Parroquial:** \$430,000**Prometido Ahora:** \$807,205

Este numero no es un error. Representa la cantidad que tenemos en compromisos hasta ahora.

Felicidades a todos! Muchas gracias por su generosidad ejemplaria, su dedicación a la parroquia y su espíritu de sacrificio. Ustedes han hecho un trabajo magnifico. Es importante seguir un poquito mas adelante porque cuando sobrepasamos la meta, **recibimos 75% de cada dólar para nuestro uso aquí.** Otra vez gracias y que Dios les bendiga!

**GENERATIONS OF FAITH:****Parish Goal:** \$430,000.**Pledged:** \$807,205.

This number is not a misprint-but what we have pledged to us as of now. Congratulations to all! Many, many thanks to all of you for your outstanding generosity, commitment and spirit of sacrifice. You did a great job. It is important to keep going as we receive back now 75% of each dollar that is over the goal. Thanks again and God Bless you all!

**EBC:**

Ultima oportunidad para ir a la asamblea de EBC, este **Jueves, 2 de Junio a las 7:00 p.m.** El Bus saldrá del frente de la iglesia a las 6:00 p.m.

**EBC:**

Last call to sign up to attend important EBC Assembly on **June 2.** This **Thursday at 7:00 p.m.** Bus will leave from in front of the church at 6 p.m.

**MEMORIAL DAY:**

Monday of this week is Memorial Day. The Parish **Office will be closed and Mass will be offered as usual at 9:30 a.m.**

**DIA DE CONMEMORACION:**

El lunes de esta semana es un día de fiesta federal. La **oficina parroquial estará cerrada.** Tendremos la **misa de las 9:30 a.m. como siempre.**

**PARISH COUNCIL:**

The Parish Council has it's monthly meeting on **Tuesday, May 31 at 7:30 p.m. in the Rectory basement. All representative of Parish Groups must attend !!**

**PARISH FINANCES:****Needed:** \$7,000.**Last Sunday:** \$6,743.**PARISH COUNCIL:**

Reunion se llevará a cabo **Martes, 31 de Mayo a las 7:30 pm.** en el sótano de la rectoría.

Todo representante de grupos de la parroquia debe asistir !

**BODY & BLOOD OF CHRIST:**

Today's important Feast of Christ's Body and Blood highlights for us. The importance of the Eucharist. It is the food and drink that keeps us alive spiritually. It is the real presence of Jesus Himself. If we are to be close to Christ, we need to receive Him often in the Eucharist. If you don't eat, you can't live. If we don't receive the Lord, we can not live spiritually. When we come to the Eucharist, we need to come in a respectful fashion and receive the Lord in a respectful way. Our community worships the Lord in great respect, but we still have some who need to grow to appreciate what the Eucharist and the Mass are. It is a time to be with Christ, not chat with our neighbor. It is an invitation to meet the Lord and we should come to receive Him in a respectful way. That means coming to Him in a spirit of reverence and prayer and not coming to the Lord's House drinking coffee, eating or chewing gum and other activities that lessen respect for this great gift!

**EL CUERPO Y LA SANGRE DE CRISTO:**

Esta Fiesta importante del Cuerpo y la Sangre de Cristo nos invita a pensar en la centralidad de la Eucaristía. Este sacramento nos mantiene vivos espiritualmente, porque estamos encontrando la presencia verdadera y real de Jesús. Si queremos acercarnos a Cristo, tenemos que recibirle con frecuencia. Si no quiere comer, es imposible vivir. Si no recibimos a Jesús, no vamos a vivir espiritualmente. Cuando venimos a Misa, tenemos que venir en una forma respetuosa, concentrándonos en la persona que vamos a encontrar. Tenemos que recibir al Señor con respecto y reverencia. Nuestra comunidad celebra con reverencia la eucaristía pero tenemos algunos que todavía tienen que aprender. Cuando venimos a la casa del Señor, debemos venir con un Espíritu oración. No es tiempo para hablar con otros, caminar por la Iglesia durante la misa o entrar tomando café, masticando chicle y haciendo otras cosas que no respetan lo que estamos celebrando. La eucaristía es Jesús! Vamos a tratar esta bendición con respeto y mucho amor.

**Saturday / Sabado 28 de Mayo de 2016**

**7:30 p.m.:**

Para el difunto Víctor Peraza en su primer año de muerto  
Por Ana y Juan Lupercio, en sus 53 años de Casados  
Por Ramón Antonio Jorge de parte de esposa y su hija

**Sunday / Domingo 29 de Mayo de 2016**

**9:30 a.m.:**

For the decease of Milagros Machuca, on her  
3 months, from Mayra & Arline

**11:00 a.m.:**

buen viaje en su nuevo trabajo David Vargas,

Por el eterno descanso de Raquel López  
+Venancia María Torres de parte de Rafael Torres

+Pablo Núñez

Por el quinto aniversario de muerto de Ángel Manuel  
Guzmán

Melania Estévez, 1 años de fallecida, día de los  
madres

Por los dos años de muerto de José López  
+Bernardo Pena, 1 mes de fallecido

+Severiano Jiménez, 24 años de fallecido

Elisa Gutiérrez y Vidalia Payan, día de las madres

+José Antonio Domínguez

Por el alma de Lorenzo Polanco de parte de su  
esposa, hijos y familia

**12:30 p.m.:**

**Monday / Lunes, 30 de Mayo de 2016**

**9:30 a.m.:**

**Tuesday / Martes, 31 de Mayo de 2016**

**9:30 a.m. :**

**Wednesday / Miércoles: 1 de Junio de 2016**

**9:30 a.m.:**

Por Idelsi Ferreira Castillo  
+Pablo Núñez

**Thursday / Jueves 2 de Junio de 2016**

**9:30 a.m.**

+Javier Antonio Torres

**Friday / Viernes 3 de Junio de 2016**

**9:30 a.m.:**

**Saturday / Sábado 4 de Junio de 2016**

**7:30 p.m.**

**SOCIAL SERVICE**

If you need assistance on filling out Food Stamps  
Application (for a small fee).  
Contact Olga Andino (347) 303-3052

**EL PUENTE BUSHWICK CENTER**  
311 Central Ave. Brooklyn, N.Y. 11221  
( 718) 452-0404

**FREE: Year Round Programming (Mon.- Fri. 2-6 pm)**

**Academic Support:**

- Tutoring, Regents Review, State Exams Prep
- 1-on-1 Advising for youth & families  
High Schools Application Support & more.

**College Prep:**

- College Application, 1-on-1 Assistance
- College Trips, Financial Aid
- Scholarships Advising & Internships.

**Pre- Professional Arts:**

- Dance, Spoken Word, Break Dancing
- Visual Arts, Drama & Photography.

**Health & Wellness:**

- Men's & Women's Group,
- 1 on 1 Mentoring & Trainings & Workshops.

**Community Service & Leadership**

**Family Support Services:**

- Immigration Counseling, Health Insurance
- Food Stamps , Housing Social Service Referrals

**GRUPO DE ORACION CARISMATICODE STA BARBARA**

Se **reúne todos los lunes**, a las **7:00 p.m.** en el  
auditorio de la iglesia. "Todos son bienvenidos".

**ROSARIO POR LA VIDA:**

Rosario por la vida en la Iglesia **todos los Martes**  
**después de la Misa de la 9:30 a.m.**  
Por favor acompaños.

**THEATER TRIP:**

We are planning a **Trip to the Sight and Sound Theater in Stroudsburg, PA.** The show is the story of Samson, one of the heroes of the Bible in the Old Testament. This is a great show for all and especially for children.

**HERE ARE THE DETAILS:**

**DATE: Saturday, July 9, Show starts at 11:00 a.m.**

**PRICE: \$80** this includes show ticket,  
bus transportation and refreshments.

**Children ages 3-12 tickets are \$25.**

**DEPOSIT: a 50% (\$40) non-refundable deposit** is re-  
quired when you sign up. You will be able to sign up this  
week. This is an event which is a great thing, but things  
have to be done in advance. **Last minute approach does-**  
**n't work for this**, so if you are interested we need a decision  
**ASAP.** We can't make arrangements the day before so act  
now! There is space for 45 hence we need decisions now!

**WE ARE NOW REGISTERING FOR ALL RELIGIOUS  
EDUCATION & CONTINUATION CLASSES**

**HOURS:**

**Tuesday** 9:30 a.m.-3:30 p.m .(closed 1:00p.m.-2:00 p.m)

**Wednesday** 9:30 a.m.-7:30 p.m .(closed 1:00p.m.-2:00 p.m)

**Thursday** 9:30 a.m.-3:30 p.m .(closed 1:00p.m.-2:00 p.m)

**DOCUMENTS NEEDED:**

Original Baptism Certificate  
( if not baptized, original Birth Certificate).

**Original Baptism & Communion Certificate  
(if coming for Confirmation Classes).**

**Religious Education Program Fee ( non-refundable  
deposit of half the fee required to register.**

\$40 per child (\$45 after June 30th)

\$70 for two siblings (\$80after June 30th)

\$90 for three or more siblings (\$100 after June 30th)

**Classes**

**Saturdays** 10:00-11:30 am (grades 2-8)

**Saturdays** 11:45 am.-1:15pm (grades 9-12)

We start taking children when they are 7 years old.

The Lightkeepers Program (non-refundable)

\$30 per child (\$25 for more than one related child)

(grades 3-8)

**Students already enrolled must register too!**

**THE LIGHTKEEPERS PROGRAM  
EL PROGRAMA DE LIGHTKEEPERS**

We will be offering continuation classes that are open to all students who have already received First Holy Communion in grades 3 through 8.

This course will be on **Saturdays**  
**from 11:45 am-1:15pm beginning in September.**

Your child's Faith Formation does not end when they receive their first holy sacraments.

If is a life-long process and we look forward to sharing the journey with your child!

Contact Angie-Lee Vazquez for more details  
at (718)452-3660)

Estaremos ofreciendo clases de continuación que esta abierto para todos los estudiantes que ya han recibido la Primera Comunión en los grados 3 a 8. Este curso será los sábados de 11:45 am-1:15 pm partir de septiembre. Cuando su hijo recibe sus primeros sacramentos santos no es el fin de la formación en la fe, pero es un proceso de toda la vida. Esperamos que compartir el camino con su hijo!

Póngase en contactado con Angie-Lee Vázquez en (718)452-3660 Si desea mas información.

**AHORA ESTAMOS REGISTRANDO PARA LA  
CLASES DE CATECISMO  
Y EL CURSO DE CONTINUACION**

**HORAS:**

**Martes:** 9:30am-3:30pm(cerrados de 1:00pm-2:00pm)

**Miecoles:** 9:30am-7:30pm(cerrados de 1:00pm-2:00pm)

**Jueves:** 9:30am-3:30pm(cerrados de 1:00pm-2:00pm)

**DOCUMENTOS NECESARIO:**

\*Certificado de Bautismo original  
(si no esta bautizado, acta de nacimiento)

\*Certificado del Bautismo y Acta de Comunión original (si viene para las clases de Confirmación.

**CLASES DE CATECISMO-CUOTA**

La mitad de la cuota es obligado para registrarse -  
no reembolsable)

\$40 por estudiante (\$45 después de el 30 de Junio)

\$70 para dos hermanos (\$90 después de el 30 de junio)

\$90 para tres o mas hermanos (\$100 después de el 30 de junio)

**CLASES:**

**Sábado** 10:00 am –11:30 am (grados 2-8)

**Sábado** 11:45 am-1:15 pm (grados 9:12)

Comenzamos aceptando estudiantes cuando tienen 7 años.

**EL PROGRAMA DE LIGHTKEEPERS**

**-cuota (no reembolsable)**

\$30 cada estudiante (\$25 por cada estudiante relacionados) (grados 3-8)

Todas las clases son en ingles

Los estudiantes matriculados tienen que registrarse de nuevo!

## **CREDO**

Creo en un solo Dios, Padre todopoderoso, creador del cielo y de la tierra, de todo lo visible y lo invisible.

Creo en un solo Señor, Jesucristo, Hijo único de Dios, nacido del Padre antes de todos los siglos: Dios de Dios, Luz de Luz, Dios verdadero de Dios verdadero, engendrado, no creado, de la misma naturaleza del Padre.

Por quien todo fue hecho; que por nosotros, los hombres, y por nuestra salvación bajo del cielo, (en las palabras que siguen, hasta se hizo hombre, todos se inclinan ) Y por obra del Espíritu Santo Se encarno de María, la Virgen, y se hizo hombre; y por nuestra causa fue crucificado en tiempos de Poncio Pilato, padeció y fue sepultado, y resucito al tercer día, según las Escrituras, y subió al cielo, y esta sentado a la derecha del padre; y de nuevo vendrá con gloria para juzgar a vivos y muertos, y su reino no tendrá fin.

Creo en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida, que procede del Padre y del Hijo, que con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria, y que hablo por los profetas.

Creo en la iglesia, que es una, Santa, Católica y Apostólica. Confieso que hay un solo bautismo para el perdón de los pecados. Espero la resurrección de los muertos y la vida del mundo futuro. **Amen**

**Celebrante:** Orad, hermanos, para que este sacrificio, mío y vuestro, sea agradable a Dios, Padre todopoderoso.

**Pueblo:** El Señor reciba de tus manos este sacrificio, para alabanza y Gloria de su Nombre, para nuestro bien y el de toda su santa Iglesia.

**Celebrante:** El Señor este con vosotros.

**Pueblo:** Y con tu espíritu.

**Celebrante:** Levantemos el corazón

**Pueblo:** Lo tenemos levantado hacia el Señor.

**Celebrante:** Demos gracias al Señor, nuestro Dios.

**Pueblo:** Es justo y necesario

**Celebrante:** Este es el cordero de Dios, que quita el pecado del mundo. Dichosos los llamados a esta cena.

**Celebrante y Pueblo:** Señor no so digno de que entres en mi casa, pero una palabra tuya bastará para sanarme.

## **CREED**

**I believe** in one God, the Father, the Almighty, maker of heaven and earth, of all **things visible and invisible**..

**I believe** in one Lord, Jesus Christ, the Only **Begotten** Son of God, **born of Father before all ages**. God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made, **consubstantial with the Father**; through Him all things were made. For us and for our salvation he came down from heaven; **and** by the Holy Spirit **was incarnate** of the Virgin Mary, and became man.

For our sake He was crucified under Pontius Pilate; He **suffered death** and was buried, **and rose again on the third day in accordance** with the Scriptures. He ascended into Heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again in glory to judge the living and the dead, and his kingdom will have no end.

**I believe** in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life, **who** proceeds from the Father and the Son, **who** with the Father and the Son **is adored** and glorified, **who** has spoken through the Prophets.

**I believe** in one Holy Catholic and Apostolic Church. **I confess** one Baptism for the forgiveness of sins and **I look forward** to the resurrection of the dead and the life of the world to come. **Amen**

**Celebrant:** Pray, my brothers and sisters, that our sacrifice may be acceptable to God, the almighty Father.

**People:** May the Lord accept the sacrifice at your hands for the praise and glory of God's name, for our good, and the good of all God's Church.

**Celebrant:** The Lord be with you.

**People:** And with your spirit.

**Celebrant:** Lift your hearts.

**People :** We have lifted them up to the Lord.

**Celebrant:** Let us give thanks to the Lord our God.

**People:** It is right and just.

**Celebrant:** Behold the Lamb of God **behold him** who takes away the sins for the world. **Blessed** are those called to the supper **of the Lamb**.

**People:** Lord, I am not worthy **that you should enter under my roof**, But only say the word and my soul shall be **healed**.

This is the Lamb of God who take away the sins of the world.